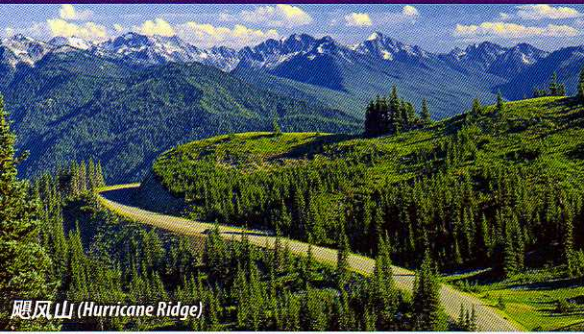


Olympic PENINSULA

WASHINGTON STATE

奥林匹克半岛
旅游局
PO Box 670 • Port Angeles, WA 98362
360.452.8552 (当地电话)
800.942.4042 (免费电话)
360.452.7383 (传真)
OlympicPeninsula.org
联系人:
执行总监, Diane Schostak
diane@olympicpeninsula.org

二号海滩 (Second Beach)



飓风山 (Hurricane Ridge)



霍河雨林 (Hoh Rainforest)



卡拉洛海滩 (Kalaloch Beach)



麋鹿



赏鸟

奥林匹克半岛位于华盛顿州的西北边陲，西雅图以西，隔普吉特湾 (Puget Sound) 与西雅图遥遥相望。坐落在半岛上的奥林匹克国家公园 (Olympic National Park) 是美国西部最著名的国家公园之一，游人如织，游客数量高居第三位。公园面积广袤辽阔，接近 100 万英亩，另外还有 900 多英里的徒步游小道。在半岛的正中央巍然耸立着壮丽的奥林匹克山脉，60 座冰山绵延不绝，光芒耀目。半岛西部是生长着繁茂雨林的低谷，这里的年降雨量接近 200 英寸。长达 73 英里的太平洋海岸线保持着最原始自然的海岸风貌，仅有几个地点可以开车进入，最适合徒步游览。



半岛北部与胡安·德·富卡海峡 (Strait of Juan de Fuca) 相连，由此可轻松前往加拿大不列颠哥伦比亚的维多利亚；半岛东部毗邻胡德运河 (Hood Canal)，这条由冰川雕刻出的峡湾长达 60 英里。美国 101 国道环半岛蜿蜒而行，连接着众多城镇和风情独特的观光游览胜地。整个半岛呈现一片美丽如画的乡村景致，在 350 万英亩土地上生活着大约 13.5 万居民。这里最大的城市是安吉里斯港 (Port Angeles)，大约有两万居民。奥林匹克半岛拥有各种令人叹为观止的丰美水域、奇异的自然景色和野生物种，热爱大自然的游客将在这里找到梦想中的世外桃源。

气候

奥林匹克半岛受各种微气候的影响，气候丰富多样，变幻多端。来自太平洋的湿润海风每年为西部的谷地带来 10 到 12 英尺的降雨，造就了一片在北半球颇为罕见的温带雨林。半岛北部和东部是华盛顿西部平均降雨量最少的地区之一，每年只有 12 到 25 英寸的降雨。这里终年温暖如春，夏季最高气温很少会超过 80 华氏度，冬季鲜有降雪，而且历时极短。



汤森港 (PORT TOWNSEND)



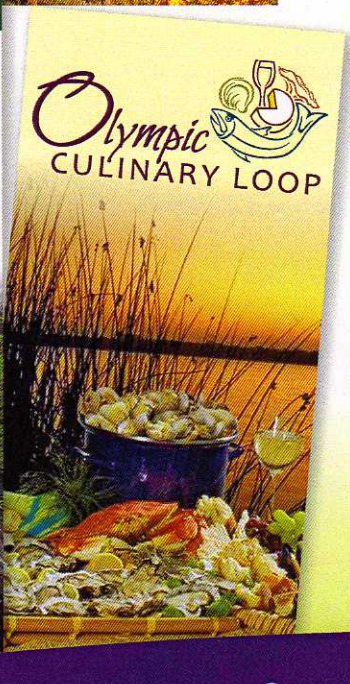
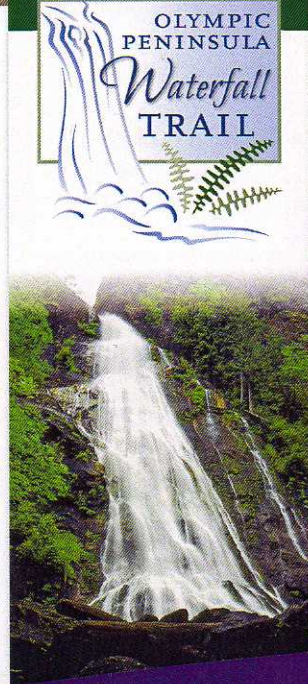
塞奎姆薰衣草庄园 (Sequim lavender)



美国土著文化



胡安·德·富卡海峡景观大道 (Strait of Juan de Fuca Scenic Byway)



必去景点

奥林匹克国家公园: 飓风山 (Hurricane Ridge)、新月湖 (Lake Crescent)、Sol Duc 温泉、Rialto 海滩和红宝石海滩 (Ruby Beach) 无不令人陶醉。公园酒店别具一格。在 Elwha 河上已矗立 200 年之久的水坝即将拆除。此工程耗资 3.24 亿美元，是美国历史上规模最大的水坝拆除工程。• NPS.gov/olymp

胡德运河 (HOOD CANAL): 这条冰川刻蚀的峡湾绵延 63 英里，湾内生长着蜆、蛤和牡蛎等世界级贝类海洋生物！沿着风景秀丽的 101 国道前行，您可以观赏到各具特色的酒庄和瀑布，到各个河口享受旖旎的水域风光。

汤森港 (PORT TOWNSEND): 汤森港是一个维多利亚风格的海港城市，沿着滨水的市区街道，您可以尽情欣赏港口的古朴风光。同时这里也是购物、餐饮和艺术爱好者的天堂。• EnjoyPT.com

塞奎姆薰衣草庄园和农场 (SEQUIM LAVENDER FARMS AND FIELDS): 这里是北美的薰衣草之都 (Lavender Capital of North America™)，特别是在六月末至八月末，遍地鲜花盛开，美不胜收。每年七月的第三个周末，这里都会举行盛大的薰衣草节庆祝活动。

• LavenderFestival.com • SequimLavenderFarmers.org

奥林匹克半岛瀑布漫游步道 (OLYMPIC PENINSULA WATERFALL TRAIL): 奥林匹克半岛周围镶嵌着 26 个瀑布景观，有的瀑布近在咫尺，轮椅也可驶近；有的则只能从划艇或船上远观；有的“悬挂”在路边；有的则隐藏在山间小路的尽头，无不令人赏心悦目。相信每个人都难以抗拒瀑布的魅力！• OlympicPeninsulaWaterfallTrail.com

尼亚湾 (NEAH BAY): 美国的最西北端，是马卡人的居住区。马卡博物馆 (Makah Museum) 展出了各种具有 500 多年历史的工艺品。从弗雷海角 (Cape Flattery) 的悬崖上，您可以俯瞰太平洋、塔图什岭 (Tatoosh) 和温哥华群岛 (Vancouver Islands)，亦或在古朴的海滩上学习冲浪或悠闲漫步。

• Makah.com

胡安·德·富卡海峡景观大道 (STRAIT OF JUAN DE FUCA SCENIC BYWAY): 这是美国最新开发的景观大道景点，从安吉里斯港 (Port Angeles) 一直延伸到尼亚湾，沿胡安·德·富卡海峡绵延 63 英里。• Highway112.org

奥林匹克海岸美食 (OLYMPIC COAST CUISINE): 奥林匹克半岛的各种美食也令人目不暇接，包括各种贝类海鲜、美食活动、新鲜的蘑菇及莓类鲜果，精彩的用餐体验将会让您流连忘返。• OlympicCulinaryLoop.com

您可以从西雅图和艾德蒙 (Edmonds) 搭乘 cross-sound 渡轮前往奥林匹克半岛；也可从南部普吉特湾的奥林匹亚 (Olympia) 和塔科马 (Tacoma) 市沿 10 和 16 国道进入半岛；北面沿着海岸线，经由西部 101 国道；如果您在北部，可以在安吉里斯港 (Port Angeles) 搭乘渡轮前往半岛（渡轮驶向加拿大不列颠哥伦比亚省维多利亚）。华盛顿国家轮渡 (Washington State Ferries) 提供从威德比岛 (Whidbey Island) 到汤森港 (Port Townsend) 的航线，私人轮渡公司则提供从汤森港到圣璜岛 (San Juan Island) 的航线。

